

Zeitschrift: Plan : Zeitschrift für Planen, Energie, Kommunalwesen und Umwelttechnik = revue suisse d'urbanisme

Herausgeber: Schweizerische Vereinigung für Landesplanung

Band: 35 (1978)

Heft: 1-2

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

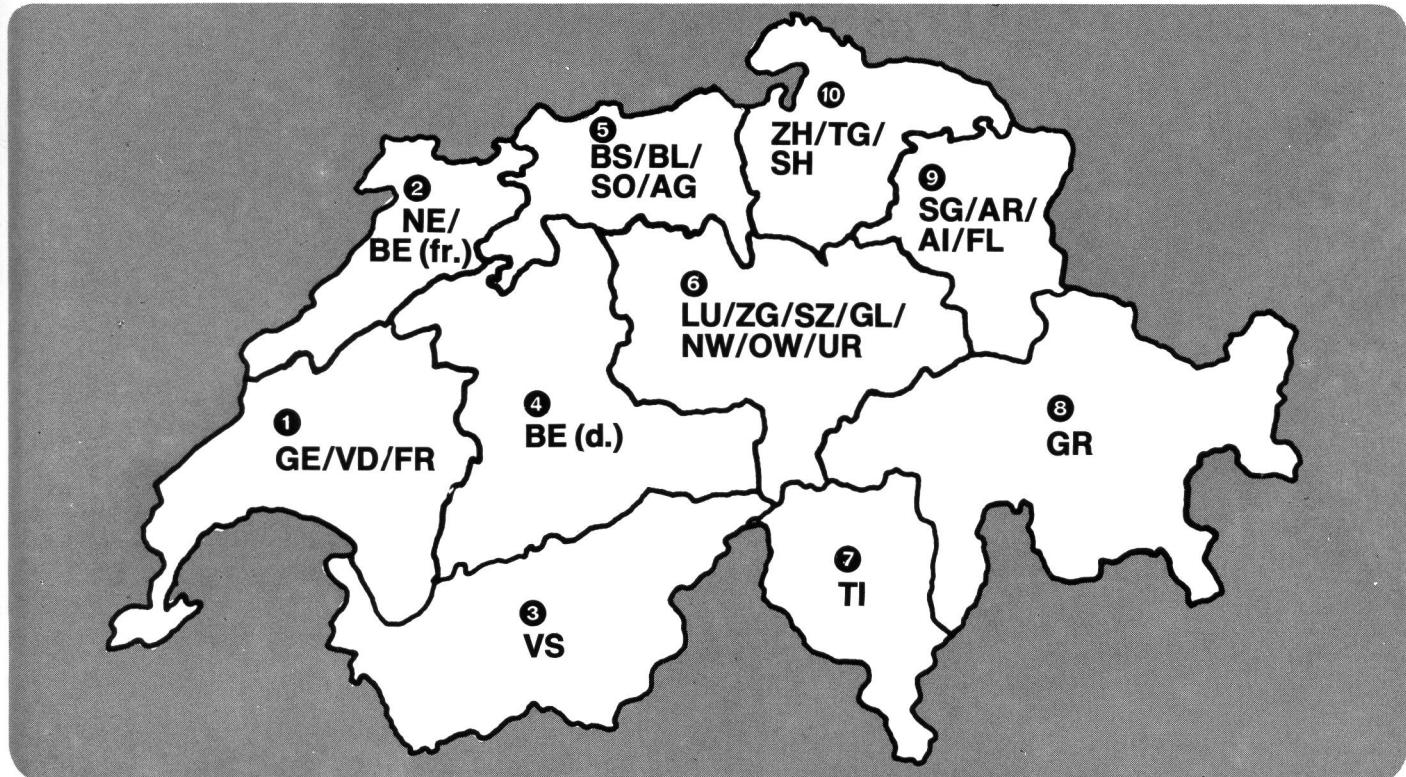
Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 12.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Für Tankreinigungen und -revisionen empfehlen sich **VTR**-Vertrauensfirmen in Ihrer Region:



④ BE (d.)

H. Muster & Cie.
Mittelstrasse 2, 4912 Aarwangen
Telefon 063 2 23 64
Revisionen an Heizöl-, Diesel-, Benzin- sowie
Grosstankanlagen inkl. Sanierungsarbeiten

Schneider + Kreienbühl AG
Freiburgstrasse 394, 3018 Bern
Telefon 031 55 20 55
Tankreisionen und -sanierungen, Sandstrahlen, Kunststoffbeschichtung; Verkauf, Montage und Service von Neo-Vac-Leckschutzgeräten und Innenhüllen, Kathodenschutzanlagen; 25 Jahre Erfahrung

⑤ BS/BL/SO/AG

Schneider + Kreienbühl AG
Tulpenstrasse 15, 2540 Grenchen
Telefon 065 9 06 72
Sternenhofstrasse 6, 4153 Reinach
Telefon 061 76 14 14

Stauber AG
Im langen Loh 61, 4054 Basel
Telefon Büro 061 38 61 69, Werk 061 63 10 63
Tankreisionen, Sanierungen, Tank- und Tankraumbeschichtungen, Industrielle Beschichtungen

F. Jampen
Inhaber R. Roppel
Dullikerstrasse 170, 4653 Obergösgen/Olten
Telefon 062 35 53 49
Spezialgeschäft für Tankreisionen, Reparaturen, Aussenbehandlung, Neuanstriche, Reinigung, Sanierungen sämtlicher Tanks

⑩ ZH/TG/SH

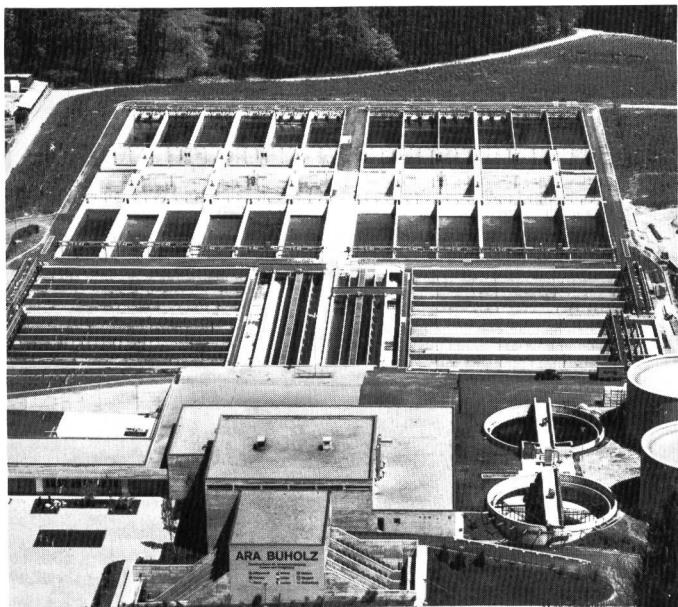
H. Koch AG, Zürich
Flüelastrasse 54, 8047 Zürich
Telefon 01 52 52 00, Telex 52 379
Tankreisionen, Anpassungen, Tankschutz, Neu-Tankanlagen, Heizungen, Verkauf von Heizöl und Treibstoffen

Tank Meier AG
Affolternstrasse 154, 8050 Zürich
Telefon 01 840 17 50
Tankreisionen, Tanksanierungen

Tarei AG
Unternehmung für Tankreining
Bachstrasse 8, 8800 Thalwil
Telefon 01 720 00 04
Gefahrlose Benzintankreisionen mit Tarei-Brennern, auch für Grosstankanlagen

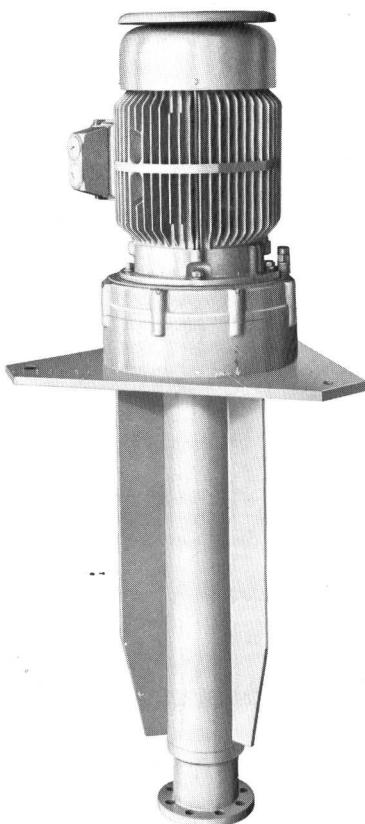


verhilft der Luzerner Bevölkerung zu einer sauberer Umwelt



Die ARA Buhholz ist eine der grössten Abwasserreinigungsanlagen der Schweiz. In einer ersten Etappe wurde sie für 280 000 Einwohner-GW der Region Luzern gebaut. Diese Anlage ermöglicht, aus einer täglichen Abwassermenge von 150 000 m³ rund 70 000 kg Schmutzstoffe zurückzuhalten. Dadurch erlangen Vierwaldstättersee und Reuss wieder ihre natürliche Reinheit.

Der Betrieb von Pumpwerken, Rechenanlagen, Belüftungs- und Klärbecken, Schlammfaul- und Verbrennungsanlagen erfordert zuverlässige Antriebselemente. KISSLING stellt die für diese Anlagen erforderlichen Getriebe her, welche sich durch hohe Belastbarkeit, geringe Wartung und eine Lebensdauer von über 50 000 h auszeichnen.



Unser Lieferprogramm:
Stirnradgetriebe von
0,12–1500 kW
Planetengetriebe von
0,12–110 kW
Schneckengetriebe von
0,09–30 kW
Schmalgetriebe von 1,4–120 kW
Kegelradgetriebe von
3,7–300 kW
Erhöhungsgetriebe von
2,3–1500 kW
Kegelstirnradgetriebe von
3,7–1500 kW
Regulier- und Schaltgetriebe von
0,25–265 kW

L. KISSLING & CO
Maschinenfabrik
CH-8052 Zürich
Telefon 01/50 24 00
Telex 56086 kiss-ch

Wo es auf Zuverlässigkeit ankommt